



Συμβούλιο  
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 14 Νοεμβρίου 2018  
(OR. en)

13939/18

LIMITE

CORLX 543  
CFSP/PESC 1009  
CSDP/PSDC 622  
FIN 863

#### **ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ**

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την τροποποίηση και ενημέρωση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2018/340 που καταρτίζει τον κατάλογο των έργων PESCO

**ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2018/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**της ...**

**για την τροποποίηση και ενημέρωση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2018/340  
που καταρτίζει τον κατάλογο των έργων PESCO**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση και ιδίως το άρθρο 46 παράγραφος 6,

Έχοντας υπόψη την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2315 του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2017, για τη θεσμοθέτηση μόνιμης διαρθρωμένης συνεργασίας (PESCO) και την κατάρτιση του καταλόγου των συμμετεχόντων κρατών μελών<sup>1</sup>,

Έχοντας υπόψη την κοινή πρόταση του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

---

<sup>1</sup> EE L 331, 14. 12. 2017, σ. 57.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 11 Δεκεμβρίου 2017, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/2315.
- (2) Το στοιχείο ε) του άρθρου 4 παράγραφος 2 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2017/2315 ορίζει ότι το Συμβούλιο καταρτίζει τον κατάλογο των έργων που θα αναπτυχθούν στο πλαίσιο της μόνιμης διαρθρωμένης συνεργασίας (PESCO) και που θα απηχούν αφενός τη στήριξη της ανάπτυξης ικανοτήτων και αφετέρου την παροχή ουσιαστικής υποστήριξης, σε συνάρτηση με τα μέσα και τις ικανότητες, προς τις επιχειρήσεις και τις αποστολές της κοινής ευρωπαϊκής πολιτικής ασφάλειας και άμυνας.
- (3) Στις 6 Μαρτίου 2018, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/340 με την οποία κατήρτισε τον κατάλογο των έργων PESCO<sup>1</sup>.
- (4) Στις 6 Μαρτίου 2018, το Συμβούλιο εξέδωσε σύσταση σχετικά με χάρτη πορείας για την υλοποίηση της PESCO<sup>2</sup> («σύσταση»).

---

<sup>1</sup> (EE L 65, 8. 3. 2018, σ. 24).

<sup>2</sup> EE C 88, 8. 3. 2018, σ. 1.

- (5) Στην παράγραφο 9 της εν λόγω σύστασης ορίζεται ότι το Συμβούλιο θα πρέπει να ενημερώσει τον κατάλογο των έργων PESCO εντός του Νοεμβρίου του 2018, προκειμένου να συμπεριλάβει το επόμενο σύνολο έργων , σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 5 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2017/2315, που προβλέπει, μεταξύ άλλων, ότι ο Ύπατος Εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας («Ύπατος Εκπρόσωπος») δύναται να διατυπώνει σύσταση σχετικά με τον εντοπισμό και την αξιολόγηση των έργων PESCO, βάσει των αξιολογήσεων που παρέχονται από τη γραμματεία της PESCO, ώστε το Συμβούλιο να λάβει απόφαση, κατόπιν στρατιωτικής γνωμοδότησης της Στρατιωτικής Επιτροπής της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΕΕΕ).
- (6) Στις 25 Ιουνίου 2018 το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/909 που καθορίζει μια κοινή δέσμη κανόνων διακυβέρνησης για έργα PESCO<sup>1</sup>.
- (7) Στις 11 Οκτωβρίου 2018, η Ύπατη Εκπρόσωπος προέβη σε σύσταση προς το Συμβούλιο σχετικά με τον εντοπισμό και την αξιολόγηση των προτάσεων έργων στο πλαίσιο της PESCO.
- (8) Στις 13 Νοεμβρίου 2018, η Επιτροπή Πολιτικής και Ασφάλειας συμφώνησε επί των συστάσεων που περιλαμβάνονται στην γνωμοδότηση που εξέδωσε η ΣΕΕΕ κατόπιν συστάσεως της Ύπατης Εκπροσώπου σχετικά με τον εντοπισμό και την αξιολόγηση των προτάσεων έργων στο πλαίσιο της PESCO.
- (9) Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/340 θα πρέπει, συνεπώς, να τροποποιηθεί αναλόγως από το Συμβούλιο,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

---

<sup>1</sup> EE L 161, 26.6.2018, σ. 37.

## *Άρθρο 1*

Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/340 τροποποιείται ως εξής:

- 1) στο άρθρο 1, προστίθενται στον κατάλογο τα κάτωθι έργα:
- «18. Εκπαίδευση χειρισμού ελικοπτέρου σε συνθήκες υψηλής θερμοκρασίας και υψομέτρου (εκπαίδευση H3)
  - 19. Κοινή Σχολή Πληροφοριών της ΕΕ
  - 20. Κέντρα αξιολόγησης και δοκιμών της ΕΕ
  - 21. Ολοκληρωμένο μη επανδρωμένο σύστημα εδάφους (UGS)
  - 22. Ενωσιακά πυραυλικά συστήματα πεδίου μάχης εδάφους για στόχους εκτός οπτικού πεδίου (BLOS)
  - 23. Αναπτύξιμος σπονδυλωτός μηχανισμός δυνατοτήτων υποβρύχιας παρέμβασης (DIVEPACK)
  - 24. Ευρωπαϊκό τηλεκατευθυνόμενο αεροπορικό σύστημα μεσαίου ύψους μεγάλης εμβέλειας – Ευρωπαϊκό MALE RPAS (Eurodrone)
  - 25. Ευρωπαϊκά επιθετικά ελικόπτερα TIGER Mark III
  - 26. Αναχαίτιση μη επανδρωμένων εναέριων συστημάτων (C-UAS)

27. Ευρωπαϊκή πλατφόρμα αερόπλοιων στα υψηλά στρώματα της ατμόσφαιρας (EHAAP) – Συνεχής δυνατότητα συλλογής πληροφοριών, επιτήρησης και αναγνώρισης (ISR)
28. Ένας ενιαίος σταθμός διοίκησης τακτικής διοίκησης και ελέγχου αναπτύξιμων δυνάμεων ειδικών επιχειρήσεων για μικτές επιχειρήσεις μικρής εμβέλειας – (SOCC) για SJO
29. Δυνατότητα ηλεκτρονικού πολέμου και πρόγραμμα διαλειτουργικότητας για τη μελλοντική συνεργασία κοινής ISR
30. Χημική, βιολογική, ραδιολογική και αναγνωριστική εποπτεία (CBRN) ως υπηρεσία (CBRN SaaS)
31. Κοινή χρήση βάσεων
32. Μονάδα συντονισμού της στήριξης GeoMETOC (GMSCE)
33. Ενωσιακή λύση ραδιοπλοήγησης (EURAS)
34. Ευρωπαϊκό στρατιωτικό δίκτυο ευαισθητοποίησης για την επιτήρηση του διαστήματος (EU-SSA-N)».

2) Το άρθρο 2 αντικαθίσταται ως εξής:

*«Άρθρο 2*

Ο κατάλογος μελών κάθε επιμέρους έργου εμφανίζεται στο παράρτημα I.».

3) Παρεμβάλλεται το εξής άρθρο:

*«Άρθρο 2α*

Ενημερωτικώς, ο ενημερωμένος συνολικός κατάλογος μελών κάθε επιμέρους έργου εμφανίζεται στο παράρτημα II.».

4) Το παράρτημα τροποποιείται ως εξής:

α) επαναριθμείται ως «παράρτημα I»,

β) το περιεχόμενο του παραρτήματος I της παρούσας απόφασης προστίθεται στον πίνακα.

5) Το περιεχόμενο του παραρτήματος II της παρούσας απόφασης προστίθεται ως παράρτημα II.

*Άρθρο 2*

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει από την ημερομηνία της έκδοσής της.

....

*Για το Συμβούλιο*

*Ο Πρόεδρος*

\_\_\_\_\_

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

«

| Έργο                                                                                                                                                                  | Μέλη του έργου                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| 18. Εκπαίδευση χειρισμού ελικοπτέρου σε συνθήκες υψηλής θερμοκρασίας και υψομέτρου (εκπαίδευση H3)                                                                    | Ελλάδα, Ιταλία, Ρουμανία                                                                    |
| 19. Κοινή Σχολή Πληροφοριών της ΕΕ                                                                                                                                    | Ελλάδα, Κύπρος                                                                              |
| 20. Κέντρα αξιολόγησης και δοκιμών της ΕΕ                                                                                                                             | Γαλλία, Σουηδία, Ισπανία, Σλοβακία                                                          |
| 21. Ολοκληρωμένο μη επανδρωμένο σύστημα εδάφους (UGS)                                                                                                                 | Εσθονία, Βέλγιο, Τσεχία, Ισπανία, Γαλλία, Λετονία, Ουγγαρία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Φινλανδία |
| 22. Ενωσιακά πυραυλικά συστήματα πεδίου μάχης εδάφους για στόχους εκτός οπτικού πεδίου (BLOS)                                                                         | Γαλλία, Βέλγιο, Κύπρος                                                                      |
| 23. Αναπτύξιμος σπονδυλωτός μηχανισμός δυνατοτήτων υποβρύχιας παρέμβασης (DIVERPACK)                                                                                  | Βουλγαρία, Ελλάδα, Γαλλία                                                                   |
| 24. Ευρωπαϊκό τηλεκατευθυνόμενο αεροπορικό σύστημα μεσαίου ύψους μεγάλης εμβέλειας – Ευρωπαϊκό MALE RPAS (Eurodrone)                                                  | Γερμανία, Τσεχία, Ισπανία, Γαλλία, Ιταλία                                                   |
| 25. Ευρωπαϊκά επιθετικά ελικόπτερα TIGER Mark III                                                                                                                     | Γερμανία, Ισπανία, Γαλλία                                                                   |
| 26. Αναχαίτιση μη επανδρωμένων εναέριων συστημάτων (C-UAS)                                                                                                            | Ιταλία, Τσεχία                                                                              |
| 27. Ευρωπαϊκή πλατφόρμα αερόπλοιων στα υψηλά στρώματα της ατμόσφαιρας (EHAAP) – Συνεχής δυνατότητα συλλογής πληροφοριών, επιτήρησης και αναγνώρισης (ISR)             | Ιταλία, Γαλλία                                                                              |
| 28. Ένας ενιαίος σταθμός διοίκησης τακτικής διοίκησης και ελέγχου αναπτύξιμων δυνάμεων ειδικών επιχειρήσεων για μικτές επιχειρήσεις μικρής εμβέλειας – (SOCC) για SJO | Ελλάδα, Κύπρος                                                                              |

| Έργο                                                                                                                                                                 | Μέλη του έργου                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| 29. Δυνατότητα ηλεκτρονικού πολέμου και πρόγραμμα διαλειτουργικότητας για τη μελλοντική συνεργασία κοινής συλλογής πληροφοριών, παρακολούθησης και αναγνώρισης (ISR) | Τσεχία, Γερμανία                                      |
| 30. Χημική, βιολογική, ραδιολογική και πυρηνική εποπτεία (CBRN) ως υπηρεσία (CBRN SaaS)                                                                              | Αυστρία, Γαλλία, Κροατία, Ουγγαρία, Σλοβενία          |
| 31. Κοινή χρήση βάσεων                                                                                                                                               | Γαλλία, Βέλγιο, Τσεχία, Γερμανία, Ισπανία, Κάτω Χώρες |
| 32. Μονάδα συντονισμού της στήριξης GeoMETOC (GMSCE)                                                                                                                 | Γερμανία, Ελλάδα, Γαλλία, Ρουμανία                    |
| 33. Ενωσιακή λύση ραδιοπλοήγησης (EURAS)                                                                                                                             | Γαλλία, Βέλγιο, Γερμανία, Ισπανία, Ιταλία             |
| 34. Ευρωπαϊκό στρατιωτικό δίκτυο ευαισθητοποίησης για την επιτήρηση του διαστήματος (EU-SSA-N)                                                                       | Ιταλία, Γαλλία                                        |

«.

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

### «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

#### ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΟΣ ΚΑΙ ΕΝΗΜΕΡΩΜΕΝΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΚΑΘΕ ΕΠΙΜΕΡΟΥΣ ΕΡΓΟΥ

| Έργο                                                                                | Μέλη του έργου                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Ευρωπαϊκή ιατρική διοίκηση                                                       | Γερμανία, Τσεχία, Ισπανία, Γαλλία, Ιταλία, Κάτω Χώρες, Ρουμανία, Σλοβακία, Σουηδία                                                                                                                                                     |
| 2. Ευρωπαϊκή ασφαλής ραδιοεπικοινωνία μέσω λογισμικού (ESSOR)                       | Γαλλία, Βέλγιο, Γερμανία, Ισπανία, Ιταλία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Πορτογαλία, Φινλανδία                                                                                                                                                  |
| 3. Δίκτυο κέντρων υλικοτεχνικής υποστήριξης στην Ευρώπη και υποστήριξη επιχειρήσεων | Γερμανία, Βέλγιο, Βουλγαρία, Ελλάδα, Ισπανία, Γαλλία, Κροατία, Ιταλία, Κύπρος, Ουγγαρία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Σλοβενία, Σλοβακία                                                                                                       |
| 4. Στρατιωτική κινητικότητα                                                         | Κάτω Χώρες, Βέλγιο, Βουλγαρία, Τσεχία, Γερμανία, Εσθονία, Ελλάδα, Ισπανία, Γαλλία, Κροατία, Ιταλία, Κύπρος, Λετονία, Λιθουανία, Λουξεμβούργο, Ουγγαρία, Αυστρία, Πολωνία, Πορτογαλία, Ρουμανία, Σλοβενία, Σλοβακία, Φινλανδία, Σουηδία |
| 5. Κέντρο ικανοτήτων για εκπαιδευτικές αποστολές της Ευρωπαϊκής Ένωσης (EUTM CC)    | Γερμανία, Βέλγιο, Τσεχία, Ιρλανδία, Ισπανία, Γαλλία, Ιταλία, Λουξεμβούργο, Κάτω Χώρες, Πορτογαλία, Αυστρία, Ρουμανία, Σουηδία                                                                                                          |
| 6. Ευρωπαϊκό κέντρο πιστοποίησης εκπαίδευσης για τους ευρωπαϊκούς στρατούς          | Ιταλία, Ελλάδα                                                                                                                                                                                                                         |
| 7. Επιχειρησιακή λειτουργία για την ενέργεια (EOF)                                  | Γαλλία, Βέλγιο, Ισπανία, Ιταλία                                                                                                                                                                                                        |

| Έργο                                                                                                   | Μέλη του έργου                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
| 8. Αναπτύξιμος στρατιωτικός μηχανισμός δυνατοτήτων παροχής βοήθειας σε περίπτωση καταστροφής           | Ιταλία, Ελλάδα, Ισπανία, Κροατία, Αυστρία                                              |
| 9. Θαλάσσια (ημι)αυτόνομα συστήματα κατά των ναρκών (MAS MCM)                                          | Βέλγιο, Ελλάδα, Λετονία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Πορτογαλία, Ρουμανία                     |
| 10. Εποπτεία και προστασία λιμένων και θαλασσών (HARMSPRO)                                             | Ιταλία, Ελλάδα, Πολωνία, Πορτογαλία                                                    |
| 11. Αναβάθμιση της θαλάσσιας εποπτείας                                                                 | Ελλάδα, Βουλγαρία, Ιρλανδία, Ισπανία, Κροατία, Ιταλία, Κύπρος                          |
| 12. Πλατφόρμα ανταλλαγής πληροφοριών για την αντιμετώπιση απειλών και συμβάντων στον κυβερνοχώρο       | Ελλάδα, Ισπανία, Ιταλία, Κύπρος, Ουγγαρία, Αυστρία, Πορτογαλία                         |
| 13. Ομάδες ταχείας αντίδρασης για τον κυβερνοχώρο και αμοιβαία συνδρομή στην ασφάλεια στον κυβερνοχώρο | Λιθουανία, Εσθονία, Ισπανία, Γαλλία, Κροατία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Ρουμανία, Φινλανδία |
| 14. Σύστημα στρατηγικής διοίκησης και ελέγχου (C2) για αποστολές και επιχειρήσεις ΚΠΑΑ                 | Ισπανία, Γαλλία, Γερμανία, Ιταλία, Πορτογαλία                                          |
| 15. Τεθωρακισμένο όχημα μάχης πεζικού / αμφίβιο όχημα εφόδου / ελαφρύ τεθωρακισμένο όχημα              | Ιταλία, Ελλάδα, Σλοβακία                                                               |
| 16. Έμμεση υποστήριξη πυρός (EuroArtillery)                                                            | Σλοβακία, Ιταλία                                                                       |
| 17. Επιχειρησιακός πυρήνας αντιμετώπισης κρίσεων EUFOR (EUFOR CROC)                                    | Γερμανία, Ισπανία, Γαλλία, Ιταλία, Κύπρος                                              |
| 18. Εκπαίδευση χειρισμού ελικοπτέρου σε συνθήκες υψηλής θερμοκρασίας και υψομέτρου (εκπαίδευση H3)     | Ελλάδα, Ιταλία, Ρουμανία                                                               |
| 19. Κοινή Σχολή Πληροφοριών της ΕΕ                                                                     | Ελλάδα, Κύπρος                                                                         |
| 20. Κέντρα αξιολόγησης και δοκιμών της ΕΕ                                                              | Γαλλία, Σουηδία, Ισπανία, Σλοβακία                                                     |

| Έργο                                                                                                                                                                  | Μέλη του έργου                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| 21. Ολοκληρωμένο μη επανδρωμένο σύστημα εδάφους (UGS)                                                                                                                 | Εσθονία, Βέλγιο, Τσεχία, Ισπανία, Γαλλία, Λετονία, Ουγγαρία, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Φινλανδία |
| 22. Ενωσιακά πυραυλικά συστήματα πεδίου μάχης εδάφους για στόχους εκτός οπτικού πεδίου (BLOS)                                                                         | Γαλλία, Βέλγιο, Κύπρος                                                                      |
| 23. Αναπτύξιμος σπονδυλωτός μηχανισμός δυνατοτήτων υποβρύχιας παρέμβασης (DIVERPACK)                                                                                  | Βουλγαρία, Ελλάδα, Γαλλία                                                                   |
| 24. Ευρωπαϊκό τηλεκατευθυνόμενο αεροπορικό σύστημα μεσαίου ύψους μεγάλης εμβέλειας – Ευρωπαϊκό MALE RPAS (Eurodrone)                                                  | Γερμανία, Τσεχία, Ισπανία, Γαλλία, Ιταλία                                                   |
| 25. Ευρωπαϊκά επιθετικά ελικόπτερα TIGER Mark III                                                                                                                     | Γερμανία, Ισπανία, Γαλλία                                                                   |
| 26. Αναχαίτιση μη επανδρωμένων εναέριων συστημάτων (C-UAS)                                                                                                            | Ιταλία, Τσεχία                                                                              |
| 27. Ευρωπαϊκή πλατφόρμα αερόπλοιων στα υψηλά στρώματα της ατμόσφαιρας (EHAAP) – Συνεχής δυνατότητα συλλογής πληροφοριών, επιτήρησης και αναγνώρισης (ISR)             | Ιταλία, Γαλλία                                                                              |
| 28. Ένας ενιαίος σταθμός διοίκησης τακτικής διοίκησης και ελέγχου αναπτύξιμων δυνάμεων ειδικών επιχειρήσεων για μικτές επιχειρήσεις μικρής εμβέλειας – (SOCC) για SJO | Ελλάδα, Κύπρος                                                                              |

| Έργο                                                                                                                                                             | Μέλη του έργου                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| 29. Δυνατότητα ηλεκτρονικού πολέμου και πρόγραμμα διαλειτουργικότητας για τη μελλοντική συνεργασία κοινής συλλογής πληροφοριών, επιτήρησης και αναγνώρισης (ISR) | Τσεχία, Γερμανία                                      |
| 30. Χημική, βιολογική, ραδιολογική και πυρηνική εποπτεία (CBRN) ως υπηρεσία (CBRN SaaS)                                                                          | Αυστρία, Γαλλία, Κροατία, Ουγγαρία, Σλοβενία          |
| 31. Κοινή χρήση βάσεων                                                                                                                                           | Γαλλία, Βέλγιο, Τσεχία, Γερμανία, Ισπανία, Κάτω Χώρες |
| 32. Μονάδα συντονισμού της στήριξης GeoMETOC (GMSCE)                                                                                                             | Γερμανία, Ελλάδα, Γαλλία, Ρουμανία                    |
| 33. Ενωσιακή λύση ραδιοπλοήγησης (EURAS)                                                                                                                         | Γαλλία, Βέλγιο, Γερμανία, Ισπανία, Ιταλία             |
| 34. Ευρωπαϊκό στρατιωτικό δίκτυο ευαισθητοποίησης για την επιτήρηση του διαστήματος (EU-SSA-N)                                                                   | Ιταλία, Γαλλία                                        |

«.

\_\_\_\_\_